

**MASS PROPER: RESUMED 5TH SUNDAY AFTER EPIPHANY  
(24<sup>th</sup> Sunday after Pentecost when there are 26)**

MASS *Dicit Dóminus* (green)

**INTROIT Jeremiah 29: 11, 12, 14**

Dicit Dóminus: Ego cágito cogitátiónes pacis, et non afflictiónis: invocábitis me, et ego exáudiam vos: et redúcam captivitátēm vestram de cunctis locis. (Ps. 84: 2) Benedixísti, Dómine, terram tuam: avertísti captivitátēm Jacob. Glória Patri et Fílio et Spirítui Sancto, sicut erat in princípio, et nunc, et semper, et in sǽcula sǽculórum. Amen. Dicit Dóminus: Ego cágito cogitátiónes pacis, et non afflictiónis: invocábitis me, et ego exáudiam vos: et redúcam captivitátēm vestram de cunctis locis.

**COLLECT**

Famíliam tuam, quæsumus, Dómine, contínua pietáte custódi: ut quæ in sola spe grátiæ cæléstis innítitur, tua semper protectióne muniátur. Per Dóminum nostrum Jesum Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sǽcula sǽculórum.

**EPISTLE Colossians 3: 12-17**

Fratres: Indúite vos sicut elécti Dei, sancti, et dilécti, víscera misericórdiæ, benignitatēm, humilitatēm, modéstiam, patiéntiam: supportántes ínvicem, et donántes vobis metípsis, si quis advérsus áliquem habet querélam: sicut et Dóminus donávit vobis, ita et vos. Super ómnia autem hæc, caritatēm habéte, quod est vínculum perfectionis: et pax Christi exsúltet in códibus vestris, in qua et vocáti estis in uno córpore: et grati estótē. Verbum Christi hábitet in vobis abundánter, in omni sapiéntia, docéntes, et commonéntes vos metípsos psalmis,

The Lord saith: I think thoughts of peace, and not of affliction: you shall call upon Me, and I will hear you; and I will bring back your captivity from all places. (Ps. 84: 2) Lord, Thou hast blessed Thy land: Thou hast turned away the captivity of Jacob. Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, as it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen. The Lord saith: I think thoughts of peace, and not of affliction: you shall call upon Me, and I will hear you; and I will bring back your captivity from all places.

In Thine infinite goodness, we beseech Thee, O Lord, to watch over Thy household, that even as it relies solely upon the hope of Thy heavenly grace, so it may ever be defended by Thy protection. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever.

Brethren: Put ye on therefore, as the elect of God, holy and beloved, the bowels of mercy, benignity, humility, modesty, patience: bearing with one another and forgiving one another, if any have a complaint against another: even as the Lord hath forgiven you, so do you also. But above all these things have charity, which is the bond of perfection: and let the peace of Christ rejoice in your hearts, wherein also you are called in one body: and be ye thankful. Let the word of Christ dwell in you abundantly, in all wisdom, teaching and admonishing one

hymnis, et cánticis spirituálibus, in grátia cantántes in córdibus vestris Deo. Omne quodcúmque fácitis in verbo, aut in ópere, ómnia in nómíne Dómini Jesu Christi, grátias agéntes Deo, et Patri per Jésu Christum Dóminum nostrum.

#### GRADUAL Psalms 43: 8-9

Liberásti nos, Dómine, ex afflígéntibus nos: et eos, qui nos odérunt, confudísti. In Deo laudábimur tota die, et in nómíne tuo confítébimur in sácula. (Ps. 129: 1-2) Alleluja, alleluja. De profúndis clamávi ad te, Dómine: Dómine, exáudi oratióñem meam. Alleluja.

#### GOSPEL Matthew 13: 24-30

In illo témpore: Dixit Jésus turbis parábolam hanc: Símile factum est regnum cælórūm hómīni, qui seminávit bonum semen in agro suo. Cum autem dormírent hómīnes, venit inimícus ejus, et superseminávit zizánia in médio trítici, et ábiit. Cum autem crevísset herba, et fructum fecísset, tunc apparuérunt et zizánia. Accedéntes autem servi patrisfamílias, dixérunt ei: Dómine, nonne bonum semen seminásti in agro tuo? Unde ergo habet zizánia? Et ait illis: Inimícus homo hoc fecit. Servi autem dixérunt ei: Vis, imus, et collígimus ea? Et ait: Non: ne forte colligéntes zizánia, eradícétis simul cum eis et tríticum. Sínite útraque crèscere usque ad messem, et in témpore messis dicam messóribus: Collígite primum zizánia, et alligáte ea in fascículos ad comburéndum, tríticum autem congregáte in hórreum meum.

#### OFFERTORY Psalms 129: 1-2

De profúndis clamávi ad te, Dómine: Dómine, exáudi oratióñem meam: de

another in psalms, hymns, and spiritual canticles, singing in grace in your hearts to God. All whatsoever you do in word or in work, do all in the name of the Lord Jesus Christ, giving thanks to God and the Father by Jesus Christ our Lord.

Thou hast delivered us, O Lord, from them that afflict us: and hast put them to shame that hate us. In God we will glory all the day: and in Thy name we will give praise forever. (Ps. 129: 1-2) Alleluia, alleluia. Out of the depths I have cried to Thee, O Lord: Lord, hear my prayer. Alleluia.

At that time Jésus spoke this parable to the multitudes: The kingdom of heaven is likened to a man that sowed good seed in his field. But while men were asleep, his enemy came and oversowed cockle among the wheat, and went his way. And when the blade was sprung up and had brought forth fruit, then appeared also the cockle. And the servants of the good man of the house coming, said to him: Sir, didst thou not sow good seed in thy field? Whence then hath it cockle? And he said to them: An enemy hath done this. And the servants said to him: Wilt thou that we go and gather it up? And he said: No, lest perhaps, gathering up the cockle, you root up the wheat also together with it. Suffer both to grow until the harvest, and in the time of the harvest I will say to the reapers: Gather up first the cockle and bind it into bundles to burn, but the wheat gather ye into my barn.

Out of the depths I have cried out to Thee, O Lord: Lord, hear my prayer:

profúndis clamávi ad te, Dómine.

#### SECRET

Hóstias tibi, Dómine, placatióñis offérimus: ut et delícta nostra miseráitus absólvas, et nutántia corda tu dírigas. Per Dóminum nostrum Jésu Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sácula sáculórum.

#### COMMUNION Mark 11: 24

Amen dico vobis, quidquid orántes pétitis, crédite quia accipiétils, et fiet vobis.

#### POSTCOMMUNION

Quásumus, omnípotens Deus: ut illíus salutáris capiámus efféctum, cujus per hæc mystéria pignus accépimus. Per Dóminum nostrum Jésu Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sácula sáculórum.

out of the depths I have cried out to Thee, O Lord.

We offer unto Thee, O Lord, the sacrifice of propitiation, that Thou may of Thy mercy absolve us from our sins, and Thyself direct our inconstant heart. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever.

Amen I say to you, whatsoever you ask when you pray, believe that you shall receive, and it shall be done to you.

We beseech Thee, almighty God, that we may obtain the effect of that salvation, the pledge of which we have received in these mysteries. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever.